

Güvenli, Bilinçli ve Sağlıklı - Yeni 'Yuvanızda' Başarının Anahtarları
Tıbbi Yardım ve Sağlık Sigortası - 1

Safe, Smart and Healthy – Keys to Success in Your New Home
Medical Care and Health Insurance - 1

TURKISH

<p>Üç göçmen aile Amerika'daki yaşamlarına ayak uydurmaya çalışıyor. Her biri bu ülkedeki sağlık sistemini ve ihtiyaç duymaları halinde nasıl sağlık hizmeti alabileceklerini öğreniyorlar.</p>	<p>Three refugee families adjust to living in the United States. They each learn about the medical system in this country and what they need to do to get the medical care they need</p>
<p>Bayan Li Birinci Basamak Tedavi'yi öğrendi. Bu, kendinizi iyi hissetmediğinizde bir genel sağlık kontrolü yaptırmak için aile doktorunuzdan <i>randevu almaktır</i>.</p> <p>Bayan Li kızını genel sağlık kontrolüne götürüyor. Kızı son derece sağlıklı.</p>	<p>Mrs. Li has learned about Primary Care. Primary Care is when you make an appointment to go to the doctor's office because you are not feeling well, or to get a checkup.</p> <p>Mrs. Li takes her young daughter to the doctor for a checkup. She is in very good health.</p>
<p>Bay Adam kendini iyi hissetmiyor ve derhal bir doktora görünmek istiyor. <i>Genelde</i> tercih ettiği doktorun muayenehanesi hafta sonları ya da geceleri açık değil.</p>	<p>Mr. Adam is not feeling well and would like to see a doctor right away. The office of the doctor where he usually goes is not open on the weekend or at night.</p>
<p>Acil Bakım'a gider. Urgent Care açıktır ve randevu almaksızın müracaat edilebilir. Bay Adam'da kulak iltihabı olduğu anlaşıldı. Bu nedenle ilaç alması ve ilacın kullanımına ilişkin talimatları harfi harfine uygulaması gerekiyor.</p>	<p>He goes to Urgent Care. The Urgent Care office is open and can see him without an appointment. Mr. Adam has an ear infection. He must take medicine and follow the directions exactly.</p>
<p>Bayan Ba yemek yaparken elini çok derin kesti. Ciddi bir kesik yarasına benziyor. Kocasını bir havlu ile onun elini sarıyor ve onu hastahanenin Acil Servisi'ne götürüyor.</p>	<p>Mrs. Ba has cut her hand badly while cooking. It looks like a severe cut. Her husband wraps her hand in a towel and drives her to the hospital emergency room.</p>